

默片的靈魂人物「辯士」

學習單

班級：_____ 座號：_____ 姓名：_____



1937 年以前，臺灣人看的電影院主要還是由「辯士」負責講解劇情，厲害的辯士唱作俱佳，不但能讓電影生色不少，還能培養出死忠的「辯士迷」。

辯士說明的內容，主要須按照保安課所審查通過的部分，但也可以任意穿插一些滑稽的詞語。不過涉及政治思想或敗壞風俗的言語等，則不能任意開口，因為現場會有日本警察監督，若言詞越軌，警察得以隨時命令終止放映，並處罰辯士。

直到太平洋戰爭爆發後，日本積極推動皇民化運動，禁止使用台語，辯士行業才開始銷聲匿跡。

市議員改選將有激戰

爭僱辯士聲價特別高

△議員改選日期已迫近，此次欲出馬競選的人士，據初步的統計，全市約有五十人，而議員名額只有二十三人，將有二十七人要被淘汰。某人士說：二人半取一人，比大學，中等學校的考試容易得多，說來多有此同感。

△如果選區照舊分三區制時，最難爭取的是第一選區，該區十個名額有二十七人出馬，最容易第二選區，六個名額有九人出馬，第三選區出馬人士甚為踴躍，七個名額有十三人欲出馬。不過初步的統計不能準確，到時可能再突增，總之有激烈的競爭是無疑的，尤其是第一選區。

△某一流電影院為吸引觀眾，競爭僱優秀的「辯士」放映中說明劇情，因此優秀「辯士」的身價特別高，聽說他們的月薪每月一千餘元，一級科員，校長先生都比不上他們的收入。

△前某工廠技師因在臺北拜師學藝，學會了一套做抓手的技術，在十個月間，在臺北公共汽車內行竊五次，百餘次，這怕打破全省怕打破的紀錄。(美)



臺灣民聲日報社_〈爭僱辯士聲價特別高〉

臺灣光復後，部分電影院為了吸引觀眾，會爭相以高薪聘僱優秀的辯士於放映中說明劇情。報上說當時可能連一級科員、校長先生都比不上優秀辯士的收入。



「辯士」小體驗：

1. 請和小組成員一起上網搜尋「默片」，並選擇一小段(約 30 秒)內容，試著推派一人或分工幫其配音。
2. 請將小組所選擇的默片網址與設計好的旁白內容填入下方欄位中，以方便活動進行時使用。

(答案僅供參考)

網址：

<https://www.youtube.com/watch?v=Odrvi71EvC0>

旁白：

這是臺灣日據時期遶境的影片，看起來就像我們現在的媽祖遶境一樣，人很多，非常熱鬧。而且仔細看可以發現，大街上不管是扛轎人還是兩旁觀眾的打扮，都充滿著濃濃的日本風情。當時已經有汽車了，河上還有許多船隻，旗子上都寫著日文。值得一提的是，當時的遶境還有踩高蹺，以及類似現在七爺八爺和三太子的表演，有些觀賞和表演用的車子，還是用水牛來拉車，十分有趣。

學習資源

1. 國立公共資訊圖書館數位典藏服務網

<http://das.nlpi.edu.tw>

2. 戰後舊報紙_臺灣民聲日報社，出版日期：1954年10月21日。

題名：市議員改選將有激戰，爭僱辯士聲價特別高

http://das.nlpi.edu.tw/sp.asp?xdurl=BrowseTopic/gipControler.asp&uid=topic_result_detail&cur_do_index=1&xml_id=0001087612&ctNo de=213&dtdname=+%3A+%E8%88%8A%E5%A0%B1%E7%B4%99

